



F9F-5 PANTHER

1/48 SCALE MASSTAB 1:48 ESCALA 1/48
SCHAAL 1:48 1/48 ECHELLE SKALA 1/48 SCALA 1/48

MONOGRAM MODELS, INC. Morton Grove, Ill Copyright © 1990. All rights reserved. Made in U.S.A. 5456 M 0200

READ THIS BEFORE YOU BEGIN

- Study the assembly drawings.
- Each plastic part is identified by a number.
- Check the fit of each piece before cementing in place.
- Do not use too much cement to join parts.
- Use only cement for polystyrene plastic.
- Model may be painted to match photos on box.
- Allow paint to dry thoroughly before handling parts.
- Man kann das Modell nach den fotos auf der schachtel anstreichen.
- Scrape paint from areas to be cemented.
- For better paint and decal adhesion, wash the plastic parts in a mild detergent solution. Rinse and let air dry.

ALLGEMEINE HINWEISE

- Die Anordnung der Bauteile ist aus den Zeichnungen der Anleitung ersichtlich.
- Jedes Plastikteil ist durch eine Nummer gekennzeichnet.
- Die Teile vor dem Verkleben ungeleimt zusammenhalten, um ihren Passsitz zu prüfen.
- Klebstoff nicht zu dick auftragen.
- Nur Modellbaublätter für Polystyrol verwenden.
- Man kann das Modell nach den fotos auf der schachtel anstreichen.
- Bemalte Teile vor der Weiterverwendung gut trocknen lassen.
- Die Farbe muss von allen späteren Klebestellen abgeschabt werden.
- Damit die Farbe und die Abziehbilder besser kleben, sind die Plastikteile in einer milden Seifenlauge zu waschen. Dann abspülen und an der Luft trocknen lassen.

LEA ESTO ANTES DE EMPEZAR

- Estudie los dibujos de ensamble.
- Cada pieza de plástico se identifica por un número.
- Verifique que cada pieza encaje bien antes de pegar en posición.

- No use demasiado pegamento para unir las piezas.
- Use únicamente pegamento para plástico de poliestireno.
- El modelo puede pintarse de acuerdo con las fotografías de la caja.
- Permítala que se seque la pintura completamente antes de tocar las piezas.
- Raspe la pintura de las superficies que serán pegadas.
- Para una mejor fijación de la pintura y de las calcomanías, lávase las piezas plásticas en una solución de detergente suave. Enjuáguelas y déjelas secar al aire.

LEES DIT ALVORENS TE BEGINNEN

- Bestudeer de bouwtekening.
- Elk plastic onderdeel is genummerd.
- Controleer de passing van elk deel vóór het lijmen.
- Gebruik niet te veel lijm.
- Alleen lijm voor polystyreen plastic gebruiken.
- Men kan model verven zoals aangegeven op de doos.
- Laat de verf van de te verwerken delen steeds goed drogen.
- Verwijder de verf van de lijmen oppervlakken.
- Zodat de verf en etiketten beter zullen plakken, was de plastieke delen in een milde seep oplossing. Spoel en laat in de openlucht opdrogen.

LISEZ CE QUI SUIT AVANT DE COMMENCER LE MONTAGE

- Etudiez les schémas d'assemblage.
- Chaque pièce plastique porte un numéro d'identification.
- Contrôlez que chaque pièce soit bien conforme avant de la coller à sa place.
- N'utilisez pas trop de colle pour réunir les pièces.
- Utilisez uniquement une colle spéciale pour polystyrène.
- Le modèle peut être peint conformément aux photos sur la boîte.

- Laissez sécher la peinture complètement, avant de manipuler les pièces.
- Grattez la peinture sur les surfaces devant être collées.
- Pour assurer la meilleure adhésion possible de la peinture et des décalcomanies, laver les pièces de plastique avec une légère solution savonneuse. Rincer et laisser sécher à l'air.

LAS DET HAR INNAN DU BORJAR BYGGA

- Studera monteringskissarna.
- Alla plastdelar har identifikationsnummer.
- Kolla nogg att delarna passar före limningen.
- Stryk inte för mycket lim på delarna.
- Använd endast lim för polystyren-plast.
- Modellen kan målas enligt fotona på kantonngen.
- Låt färgen torka ordentligt före limningen.
- Skrapa bort färgen på de ytor som ska limmas.
- För bättre vidhäftning av färg och dekalmarken rengör plastdelarna i en mild tvättmedelslösning. Skölj och låt lufttorka.

DA LEGGERE PRIMA DI INIZIARE

- Studia le illustrazioni.
- Ogni pezzo è identificato da un numero.
- Controlla l'incastro di ogni pezzo prima di incollarlo.
- Non usare troppa colla per unire i pezzi.
- Adopera solamente colla per materie plastiche.
- Il modello si può dipingere seguendo le fotografie sulla scatola.
- Aspetta che la vernice sia completamente asciutta prima di maneggiare i parti.
- Asporta la vernice dai punti dove applicherai la colla.
- Per una migliore aderenza di vernice e decalcomanie, lavare le parti in plastica in soluzione detergente non abrasiva. Risciacquare e lasciar asciugare all'aria.

Every effort has been made to create and manufacture a model kit that is the finest available. If a part may be missing, please write to:

Monogram Models, Incorporated
Consumer Service Department
395 North Third Avenue
Des Plaines, Illinois 60016

Be sure to include the kit number, part number, description, and your return address.



OPTIONAL PARTS
BAUTEILE NACH WAHL
PEZAS OPCIONALES
KEUZE-ONDERDELEN
PIECES EN OPTION
VALFRIA DELAR
PARTI FACULTATIVE



REPEAT SEVERAL TIMES
ARBEITSSANG MEHRMALS
WIEDERHOLEN
REPITA VARIAS VECES
ENIGE KEREN HERHALEN
À RÉPÉTER PLUSIEURS FOIS
ARBEITSMOMENT SOM UPPREPAS
RIPETI DIVERSE VOLTE



CUT OPENING
ÖFFNUNG AUSSCHNEIDEN
HAGA UNA ABERTURA CON TIJERAS O NAVAJA
SNUIJPLAATS
COUPURE
SKAR O ÖPPNING
INICIJ I APERTURA



REMOVE AND THROW AWAY
ENTWERFEN (ABFALL)
DURTE Y TIRAR
VERWORDELEN EN WEGDOODEN
À RETIRER ET JETER
AVLAGNAS OCH MAKULERAS
RINDUW ED ELIMINA



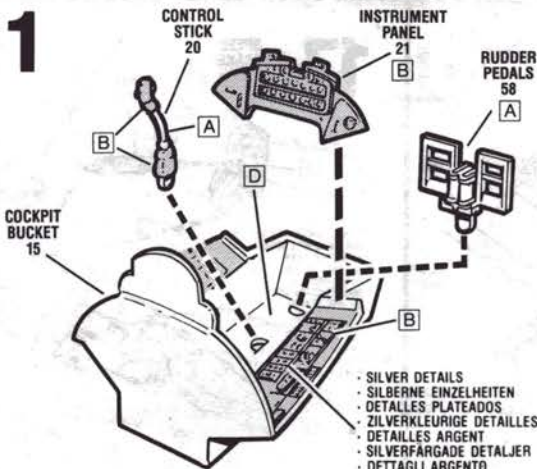
ALTERNATIVE ASSEMBLY
EINE ANDERE MÖGLICHKEIT
ENSEMBLE ALTERNATIVO
ANDERE WILZZE VAN SAMENSTELLING
ENSEMBLAGE ALTERNATIVE
ALTERNATIV SAMMANSÄTTNING
ALTERNATIVA DI MONTAGGIO



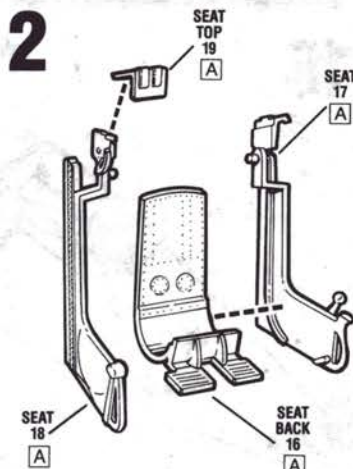
DECAL (DIP IN WATER)
ANZEHBILD
DECALCOMANIA (MOJE CON AGUA)
TRANSFERS (IN WATER DOPPEN)
DECALCOMANIE (A PLONGER DANS L'EAU)
DEKAL (DOPPAS I VATTEN)
DECALCOMANIE (IMMERGI IN ACQUA)

A	ALUMINIUM	ALUMINIUMFARBEN	ALUMINIO	ALUMINIUMKLEURIG	ALUMINIUM	ALUMINIUMFARGAD	ALLUMINIO
B	FLAT BLACK	GLANZLOSES SCHWARZ	NEGRO APAGADO	GLANSLOOS ZWART	NOIR TERNE	MATTSVART	NERO OPACO
C	SATIN WHITE	WEISS	BLANCO	WIT	BLANC	VIT	BIANCO
D	INTERIOR GREEN	INNENSEITE GRÜN	INTERIOR VERDE	GRÖEN INTERIEUR	INTERIEUR VERT	GRÖN INTERIÖR	INTERNO VERDE
E	LIGHT BLUE	HELLBLAU	AZUL CLARO	LICHTBLAUW	BLEU CLAIR	LJUSBLÅ	AZZURRO CHIARO
F	RED	ROT	ROJO	ROOD	ROUGE	RÖD	ROSSO
G	TAN	GELBBRAUN	CAMELA	OKER	BRUN CLAIR	GULBRUN	MARRONE CHIARO
H	SKIN COLOR	HAUTFARBE	COLOR DE LA PIEL	HUIDKLEUR	COULEUR DE LA PEAU	HUDFÄRGE	COLORE DELLA PELLE
J	OLIVE DRAB	OLIVGRÜN	ACEITUNADO	OLIJFGROEN	VERT OLIVE	OLIVBRUN	VERDE OLIVA SCURO
K	BROWN	BRAUN	MARRON	BRUIN	BRUN	BRUN	MARRONE

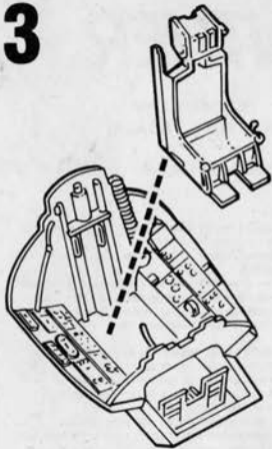
1



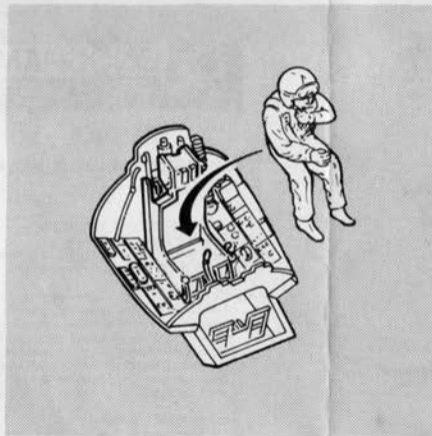
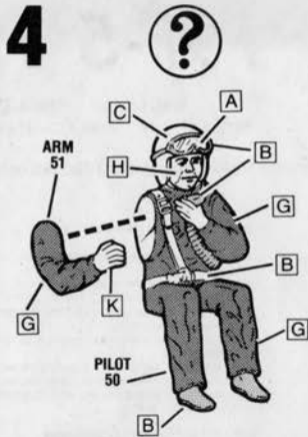
2



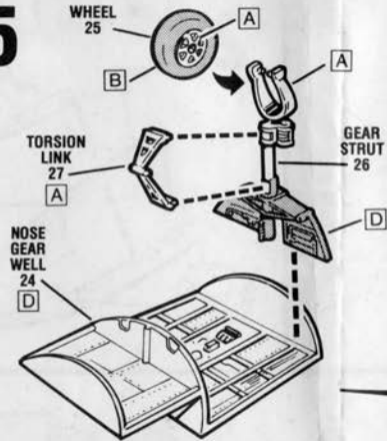
3



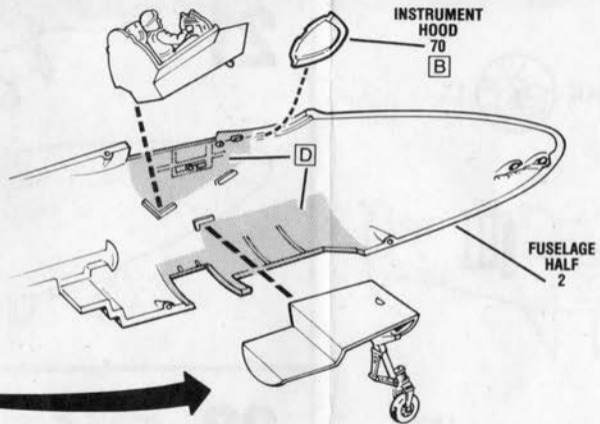
4



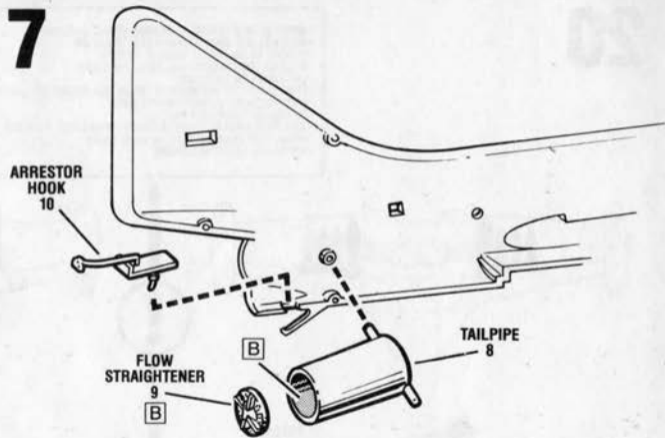
5



6

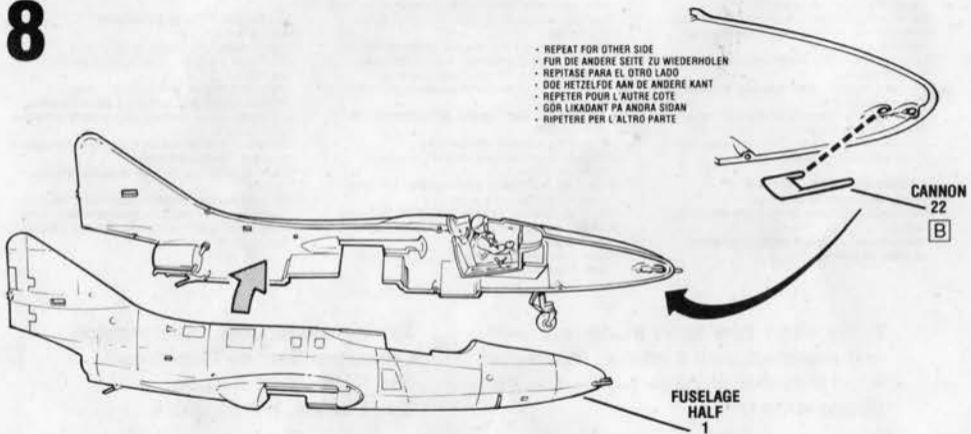


7

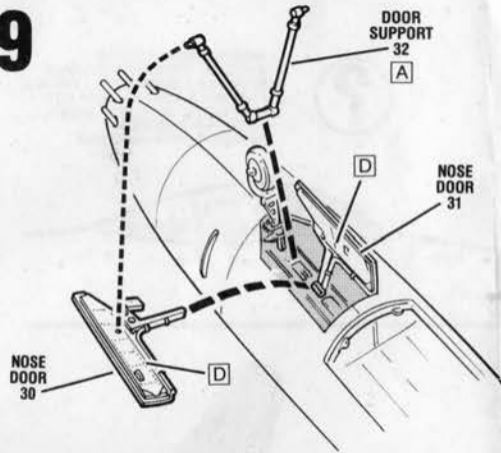


8

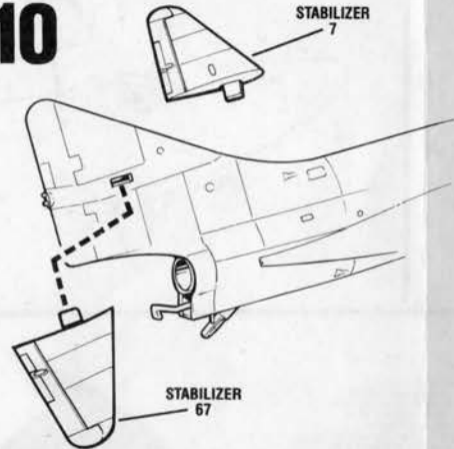
- REPEAT FOR OTHER SIDE
- FÜR DIE ANDERE SEITE ZU WIEDERHOLEN
- REPITASE PARA EL OTRO LADO
- DOE HETZELFDE AAN DE ANDERE KANT
- REPETER POUR L'AUTRE COTE
- GOR LIKADANT PA ANDRA SIDAN
- RIPETERE PER L'ALTRO PARTE



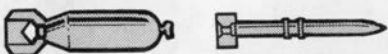
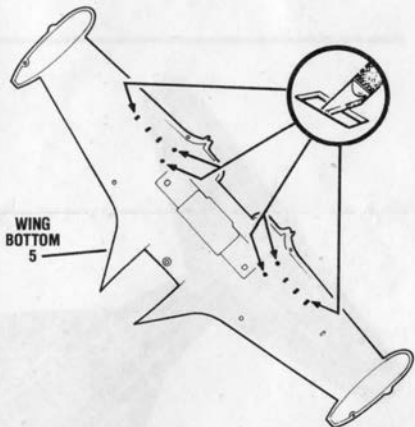
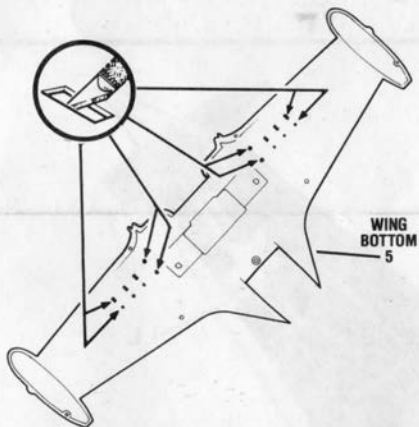
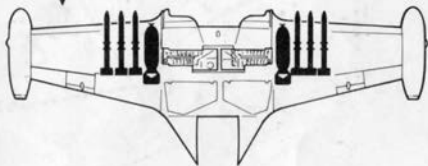
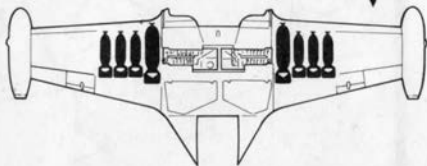
9



10



11

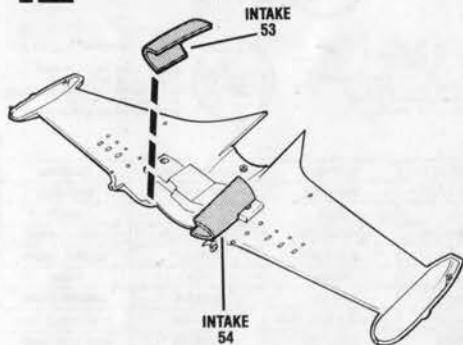


- CLEAN OUT HOLES FOR YOUR CHOICE.
- LÖCHER FÜR IHRE WAHL AUSSCHNEIDEN.
- LIMPIE LOS ORIFICIOS DE ACUERDO CON SU ELECCION.
- KNIP DE DAARVOOR BESTEMDE OPENING UIT.
- DEGAGER LES TROUS SELON VOTRE CHOIX.
- SKÅR UT HÅL EFTER EGET VAL.
- PERFORARE FORI SECONDO LA SCELTA.

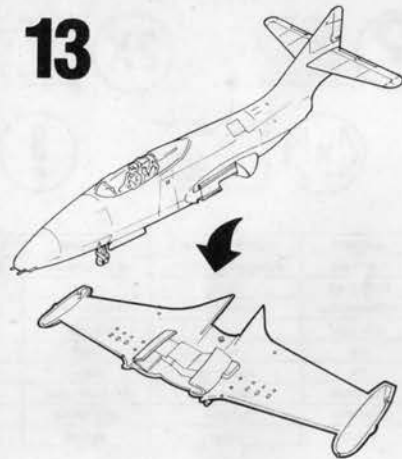
- SEE STEP 19
- SIEHE STUFE 19
- VEASE PASO 19
- ZIE STAP 19
- VOIR ETAPE 19
- SE STEG 19
- VEDERE FASE 19

- SEE STEP 20
- SIEHE STUFE 20
- VEASE PASO 20
- ZIE STAP 20
- VOIR ETAPE 20
- SE STEG 20
- VEDERE FASE 20

12



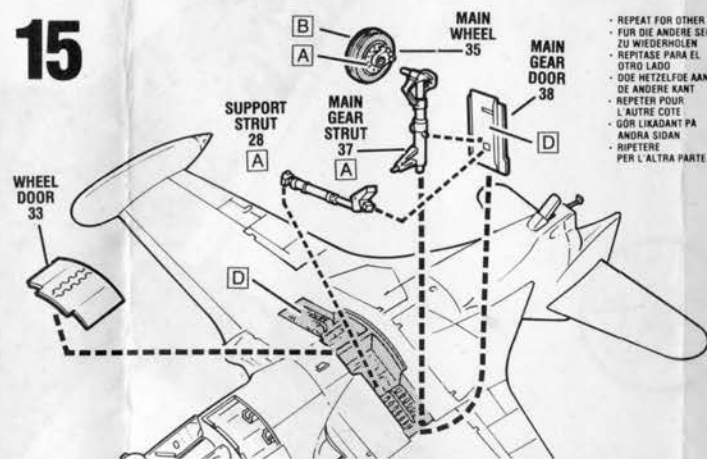
13



14

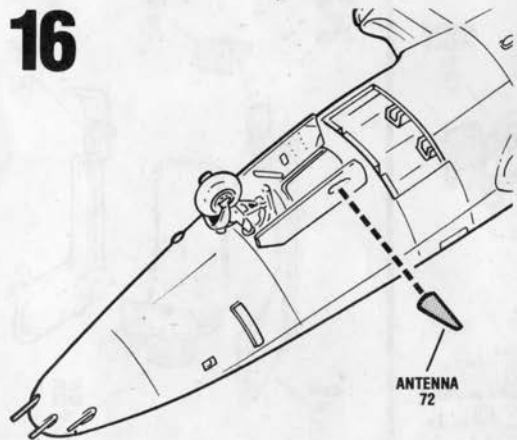


15

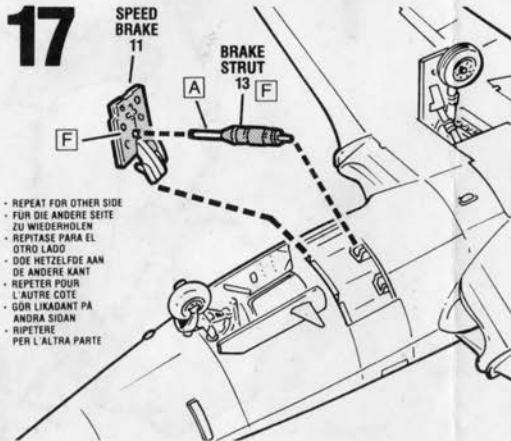


- REPEAT FOR OTHER SIDE
- FÜR DIE ANDERE SEITE ZU WIEDERHOLEN
- REPITASE PARA EL OTRO LADO
- DOE HETZELFDE AAN DE ANDERE KANT
- REPETER POUR L'AUTRE COTE
- GÖR LİKADANT PA ANDRA SIDAN
- RIPETERE PER L'ALTRA PARTE

16

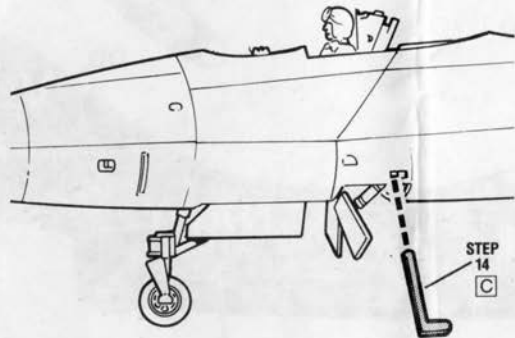


17



- REPEAT FOR OTHER SIDE
- FÜR DIE ANDERE SEITE ZU WIEDERHOLEN
- REPETASE PARA EL OTRO LADO
- DOE HETZELFDE AAN DE ANDERE KANT
- REPETER POUR L'AUTRE COTE
- GÖR LIKADANT PA ANDRA SIDAN
- RIPETERE PER L'ALTRA PARTE

18



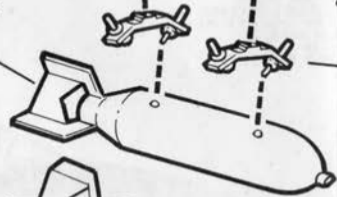
19

MK 51
BOMB
RACK
40

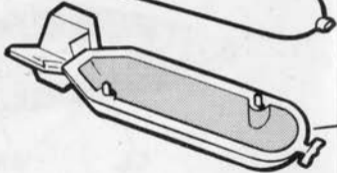


STEADY
BRACE
55
[J]

LARGE
BOMB
HALF
42
[J]



2X



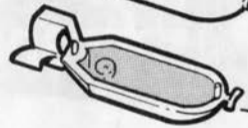
LARGE
BOMB
HALF
41
[J]

6X

BOMB
RACK
71



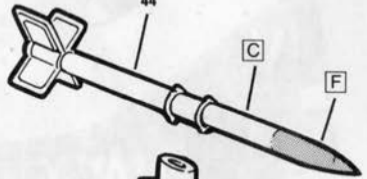
SMALL
BOMB
HALF
46
[J]



SMALL
BOMB
HALF
47
[J]

6X

ROCKET
44

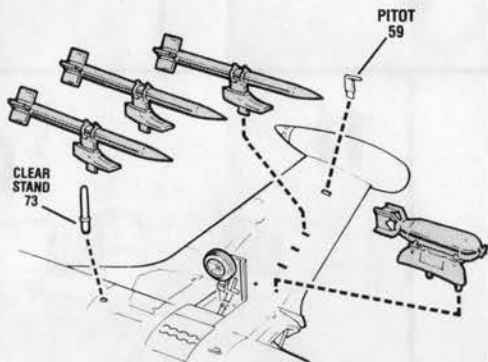
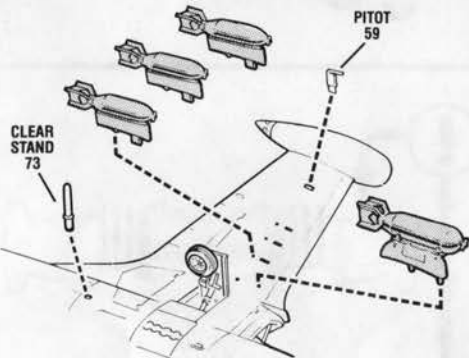
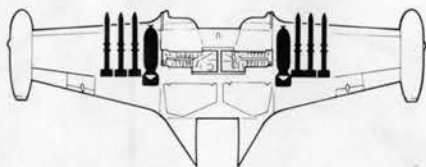
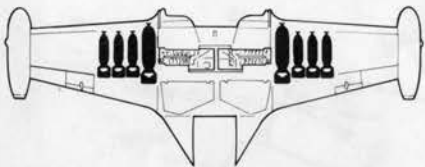


AERO
RACK
43

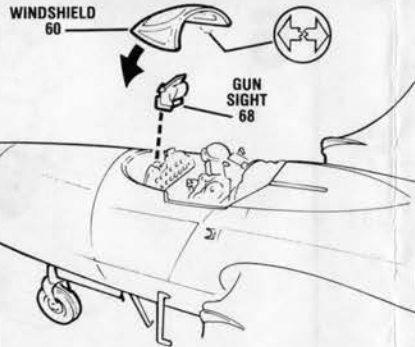


20

- APPLY DECALS BEFORE CEMENTING PIECES IN PLACE
- ABZIEHBILDER SIND ANZUBRINGEN, BEVOR DIE STÜCKE AN DIE STELLE GEKLEBT WERDEN
- LAS PIEZAS EN SU LUGAR
- LAS PIEZAS EN SU LUGAR
- PLAK LABELS OP ALVORENS DELEN OP HUN PLAATS TE LIJEN
- APPLIQUER LES DECALCOMANIES AVANT DE COLLER LES PIÈCES EN PLACE
- SÄTT FAST MÅRKEN INNAN DELARNA LIMMAS FAST PÅ PLATS
- PRIMA D'INCOLLARE I PEZZI AL LORO POSTO, APPLICARE LE DECALCOMANIE



21



22



- NOTCH
- KERBE
- MENDIDURA
- INKEPING
- ENCOCHE
- SKÅRA
- TACCA

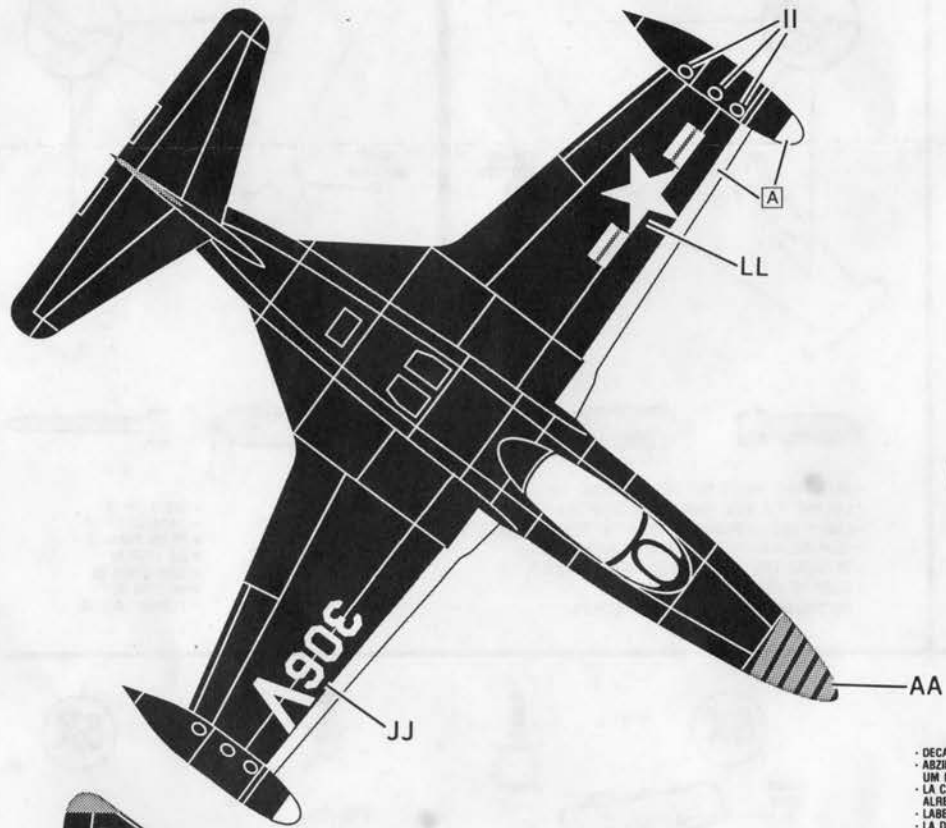
23

- FRAME IS FUSELAGE COLOR
- RAHMEN HAT RUMPFARBE
- ARMAZON DEL COLOR DEL FUSELAJE
- GERAAMTE IS FUSELAGE KLEUR
- LES MONTANTS SONT DE LA COULEUR DU FUSELAGE
- RAMEN HAR SAMMA FARG SOM FLYGKROPPEN
- IL TELAIO E DEL COLORE DELLA FUSOLIERA

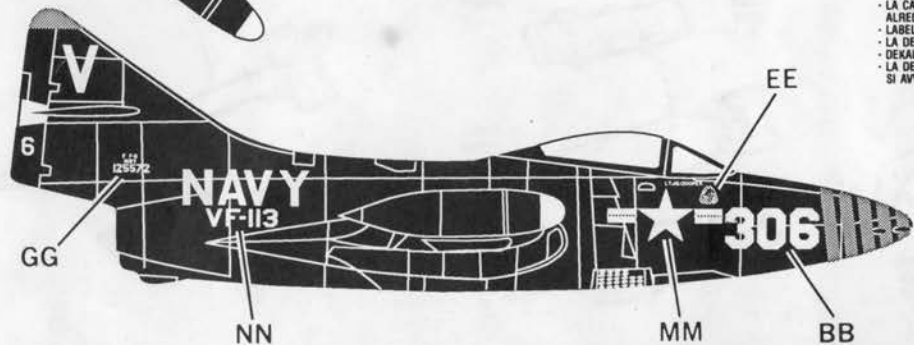
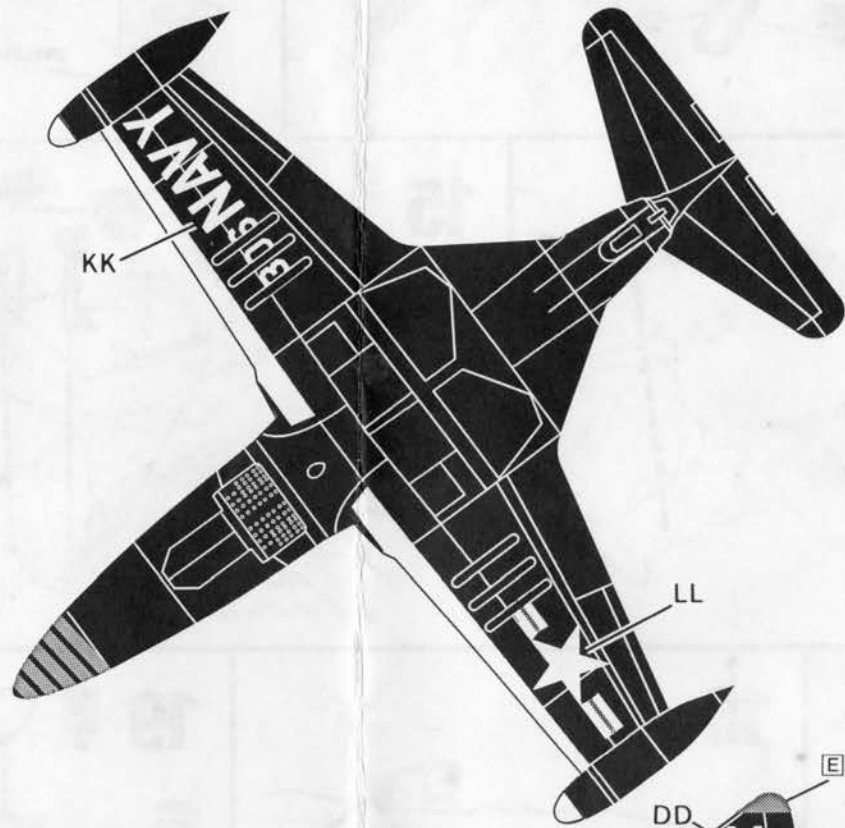


- OPTIONAL CANOPY POSITIONS
- WAHLWEISE KUPPELDACHSTELLUNGEN
- POSICIONES OPCIONALES DE LA CARLINGA
- KOEPELDAK PLAATST MEN NAAR KEUZE
- POSITIONS POSSIBLES DE LA VERRIERE
- VALFRIA HUV POSITIONER
- POSIZIONI CALOTTA FACOLTATIVE





- REMAINING PARTS MAY BE DISCARDED.
- DIE ÜBRIG GEBLIEBENEN TEILE WERDEN NICHT MEHR BENÖTIGT.
- LAS PIEZAS QUE SOBREN PUEDEN DESCARTARSE DE OVERBLIJVENDE STUKES KUNNEN WEGGEGOED WORDEN.
- SE DEFAIRE DES PIÈCES RESIANTES.
- OVERBLYVENDE LER MAKULERAS.
- SCARTARE PARTI RIMANENTI.



- DECAL «AA» WRAPS AROUND NOSE
- ARZIEHBILD «AA» GEHT UM DIE RUMPSPITZE
- LA CALCOMANIA «AA» SE APLICA ALREDEDOR DEL EXTREMO ANTERIOR
- LABEL «AA» PLAKT HELEMAAL OM DE NEUS
- LA DECALCOMANIE «AA» ENVELOPPÉ LE NEZ
- DEKALEN «AA» VIRAS RUNT NOSEN
- LA DECALCOMANIA «AA» SI ENVOLGE INTORNO AL NASO

